

۲۱.۹۱۵.

الکساندر

مراقبت از بیمار در جراحی

جراحی توراکس، قلب و عروق

ویراست شانزدهم 2019

Jane C. Rothrock (PhD, RN, CNOR, FAAN)

ترجمه‌ی

لیلا سادانی

عضو هیأت علمی دانشگاه علوم پزشکی البرز

فتر احسان گلچینی

دکتری تخصصی علوم تشریح، استاد هیأت علمی پزشکی ایران

دکتر سید به موهسوی

عضو هیأت علمی دانشگاه علوم پزشکی سمنان

عباس خلیل پور

کارشناس ارشد اتاق عمل

عضو هیأت علمی دانشکده علوم پزشکی خوی

نجمه قیامی کشتگر

عضو هیأت علمی دانشگاه علوم پزشکی زاهدان

فهرست مطالب

فصل ۲۳: جراحی توراکس	۱
فصل ۲۴: جراحی عروق	۳۹
فصل ۲۵: جراحی قلب	۸۳
ضمیمه	۱۹۳
نمایه	

پیشگفتار مترجمین

کتاب پیش رو بخشی از ترجمه یکی از کتاب‌های بی‌نظیر حوزه جراحی و اتاق عمل است که به جرات می‌توان گفت از لحاظ غنای علمی و جامعیت مطلب، یکی از بهترین کتاب‌های حوزه جراحی محسوب می‌شود. کتاب Alexander's care of the patient in surgery یکی از منابع معرفی شده از سوی وزارت بهداشت جهت دروس مقاطع لیسانس و ارشد اتاق عمل و همینطور آزمون کارشناسی ارشد اتاق عمل محسوب می‌شود. این کتاب بی‌نظیر، دارای فصول متعدد و حجم بسیار بالایی است. از این رو تصمیم گرفتیم که جهت تسهیل استفاده دانشجو و همینطور انطباق با سرفصل‌های دروس رشته اتاق عمل، این کتاب را به ۱۲ جلد ترجمه نموده و به جامعه اتاق عمل کشور تقدیم نماییم. جلد پیش رو ترجمه فصول ۲۳ (جراحی توراکس)، ۲۴ (جراحی عروق) و ۲۵ (جراحی قلب) کتاب اورژینال است که مطالب مورد نیاز دانشجویان اتاق عمل در خصوص اقدامات مراقبتی و همینطور اقدامات جراحی مربوط به بیماران این تخصص‌ها را تأمین نموده است.

امید است دانشجویان اتاق عمل کشور با مطالعه مطالب کاربردی این کتاب بتوانند گام‌های بلندتری در ارتقای خدمت‌رسانی به هموطنان عزیزمان بردارند. در انتها جا دارد از حمایت‌های همیشگی دوست عزیزمان جناب آقای زینعلی (مدیریت محترم نشر جامعه‌نگر) و زحمات تمامی کارکنان این نشر به ویژه سرکار خانم نرگس، تشکر نماییم.